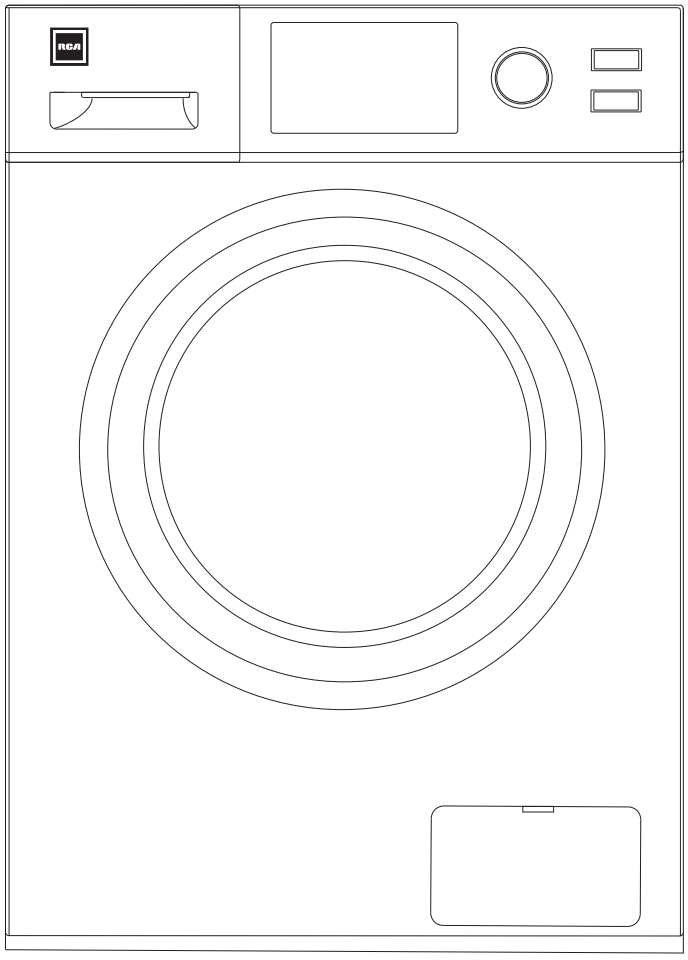
# 2.7 CU FT FRONT LOADING COMBO WASHER/DRYER
## INSTRUCTION MANUAL

## Model No.:RWD270-6COM





This product has been manufactured and sold under the responsibility of Curtis International Ltd.
RCA, the RCA logo, the two dogs (Nipper and Chipper) logo, are registered trademarks or trademarks of Technicolor (S.A.) or its affiliates and are used under license by Curtis International Ltd.
Any other product, service, company, trade or product name and logo referenced herein are neither endorsed nor sponsored by Technicolor (S.A.) or its Affiliates.

# Important Safety Information
## READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

### SAFETY INSTRUCTIONS

**WARNING:** To reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons when using this appliance, follow basic safety precautions, including the following:

- Do not wash articles that have been previously cleaned in, washed in, soaked in or spotted with gasoline, dry-cleaning solvents or other flammable or explosive substances as they give off vapors that could ignite or explode.
- Do not add gasoline, dry-cleaning solvents or other flammable or explosive substances to the wash water as they give off vapors that could ignite or explode.
- Under certain conditions, hydrogen gas may be produced in a hot water system that has not been used for 2 weeks or more. HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE. If the hot water system has not been used for such a period, turn on all hot water faucets and let the water flow for several minutes before using the washing machine. This will release any accumulated hydrogen gas. Do not smoke or use an open flame during this process.
- Always unplug the washing machine from the power supply before attempting any service. Disconnect the power cord by grasping the plug, not the cord.
- To reduce the risk of fire clothes, cleaning rags, mop heads and similar items which have traces of any flammable substance such as vegetable oil, cooking oil, petroleum based oils or distillates, waxes, fats, etc, must not be placed in the washing machine. These items contain flammable substances which ever after washing may smoke or catch fire.
- Never place items in the washer that have been dampened with gasoline or any combustible or explosive substance. Do not wash or dry anything that has been soaked or spotted with any type of oil including cooking oils. Doing so can result in fire, explosion or death.
- Do not allow children to play on or in the appliance. Close supervision of children is necessary when the appliance is used near children.
- Pets and children may climb into the machine. Check the appliance before every operation.
- The glass door or protector may be very hot during operation. Keep children and pets away from the appliance during operation.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities may be different or reduced, or who lack experience or knowledge, unless such persons receive supervision or training to operate the appliance by a person responsible for their safety.
- Children must be supervised to ensure they do not play with the appliance.
- When children become old enough to use the appliance, it is the legal responsibility of the parents or legal guardians to ensure that they are instructed in safe practices by qualified persons.
- Do not machine wash fiberglass materials such as curtains and window coverings that use fiberglass materials. Small particles may remain in the washing machine and stick to fabrics in subsequent wash loads causing skin irritation.
- Before the appliance is removed from service or discarded, remove the door and cut off the power cord.
- Do not reach into the appliance if the tub or agitator is moving.

**SAVE THESE INSTRUCTIONS!**

# Important Safety Information
## READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not install or store this appliance where it will be exposed to the weather.
- Do not tamper with the controls.
- Do not repair or replace any part of the appliance or attempt any servicing unless specifically recommended in the user maintenance instructions or in published user repair instructions that you understand and have the skills to carry out.
- Never stop a tumble dryer before the end of the program.
- Make sure that all pockets are emptied.
- Sharp and rigid items such as coins, nails, screws or stones etc, may cause serious damage to the appliance.
- Check whether the water inside the drum has drained before opening the door. Do not open the door is there is water visible.
- Do not disconnect the power cord from the power source with wet hands.
- To reduce the risk of fire do not dry articles containing foam rubber of similarly textured rubber like materials.
- If connected to a circuit protected by fuses, use time delay fuses with this appliance.
- Do not dry articles that have been previously cleaned in, washed in, soaked in or spotted with gasoline, dry-cleaning solvents or other flammable or explosive substances as they give off vapors that could ignite or explode.
- Do not add fabric softeners or products to eliminate static unless recommended by the manufacturer of the fabric softener or product.
- Do not use heat to dry articles containing foam rubber or similarly textured rubber-like materials.
- The interior of the appliance should be cleaned periodically by qualified service personnel.
- Do not place items exposed to cooking oils in the dryer. Items contaminated with cooking oils may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire.
- Packing materials can be dangerous to children. Keep all packing materials such as plastic bags, foam, etc, away from children.
- This appliance should not be installed in rooms that are very wet or likely to accumulate standing water.
- This appliance should not be installed in rooms that may accumulate flammable, explosive or caustic gasses.
- Ensure that the water and electrical devices are connected by a qualified technician in accordance with the manufacturer's instructions and local safety regulations.
- All packaging and transport bolts must be removed before operating this appliance.
- This appliance is for indoor use only.
- Do not climb or sit on the top of this appliance.
- Do not lean against the appliance door.
- Do not close the door with excessive force.
- Handle the appliance carefully. Do not use the door to lift or grip the appliance.
- Warnings and important safety instructions in this manual DO NOT cover all possible conditions and situations that may occur. It is your responsibility to use common sense, caution and care when installing, maintaining and operating this appliance.



# Important Safety Information
## READ AND FOLLOW ALL SAFETY INSTRUCTIONS

## GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. Grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance has a cord that has a grounding wire with a 3-prong plug. The power cord must be plugged into an outlet that is properly grounded. If the outlet is a 2-prong wall outlet, it must be replaced with a properly grounded 3-prong wall outlet. The serial rating plate indicates the voltage and frequency the appliance is designed for.

**WARNING -** Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or service agent if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

**Do not connect your appliance to extension cords or together with another appliance in the same wall outlet.** Do not splice the power cord. Do not under any circumstances cut or remove the third ground prong from the power cord. Do not use extension cords or ungrounded (two prongs) adapters.

If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person in order to avoid hazard.

Any questions concerning power or grounding should be directed toward a certified electrician.

## STATE OF CALIFORNIA PROP 65 WARNING

The California Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act requires the Governor of California to publish a list of substances known to the State of California to cause cancer, birth defects and other reproductive harm and requires businesses to warn of potential exposure to such substances.

This product contains copper in the power cord. Copper is a chemical known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. This appliance can cause low-level exposure to substances including benzene, formaldehyde and carbon monoxide.

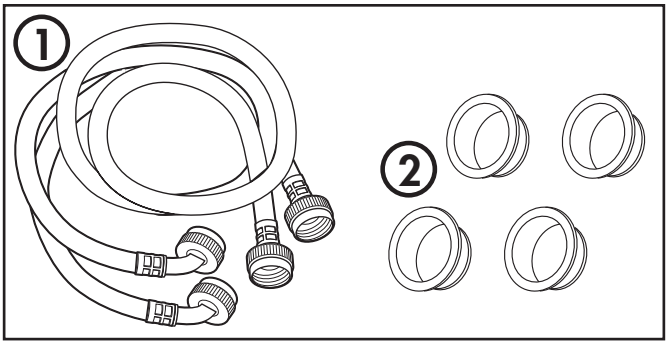
# INSTALLATION INSTRUCTIONS

## REQUIRED TOOLS

- 1/4″ nut driver
- 3/8″ socket with ratchet
- 3/8″ open end wrench
- Adjustable wrench or 7/16″ socket with ratchet
- Adjustable wrench or 9/16″ open end wrench
- Channel lock adjustable pliers
- Carpenter's level

## INCLUDED ACCESSORIES

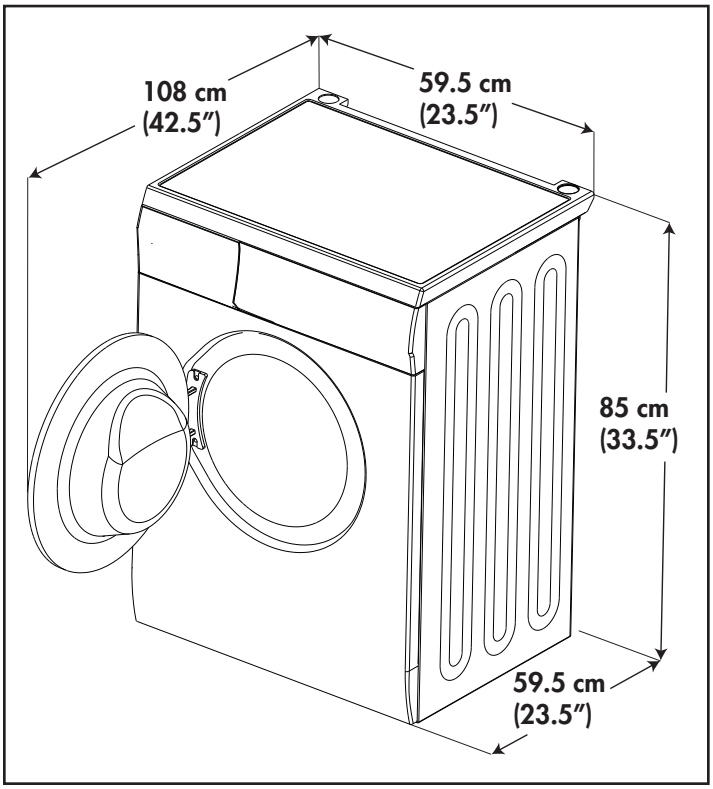
1. Two water hoses
2. Four transport hole plugs




## LOCATION

- The location must be large enough to allow the appliance door to open fully. The door can open more than 90° and is not reversible.
- It is recommended to allow 2.5 cm of space on all sides of the appliance to reduce noise.
- The floor must be level and strong enough to support the appliance when it is fully loaded.
- It is not recommended to install this appliance on carpeting.
- The appliance must be located within 1.2 m (4 feet) of the water source and a drain.
- The appliance must be located within 1.8 m (6 feet) of a properly grounded power outlet.
- Do not operate this appliance in temperatures below 0°C (32°F) as water inside the hoses or appliance could freeze and damage the appliance.
- Avoid placing the appliance in direct sunlight.
- Do not place the appliance near heat sources.

## DIMENSIONS



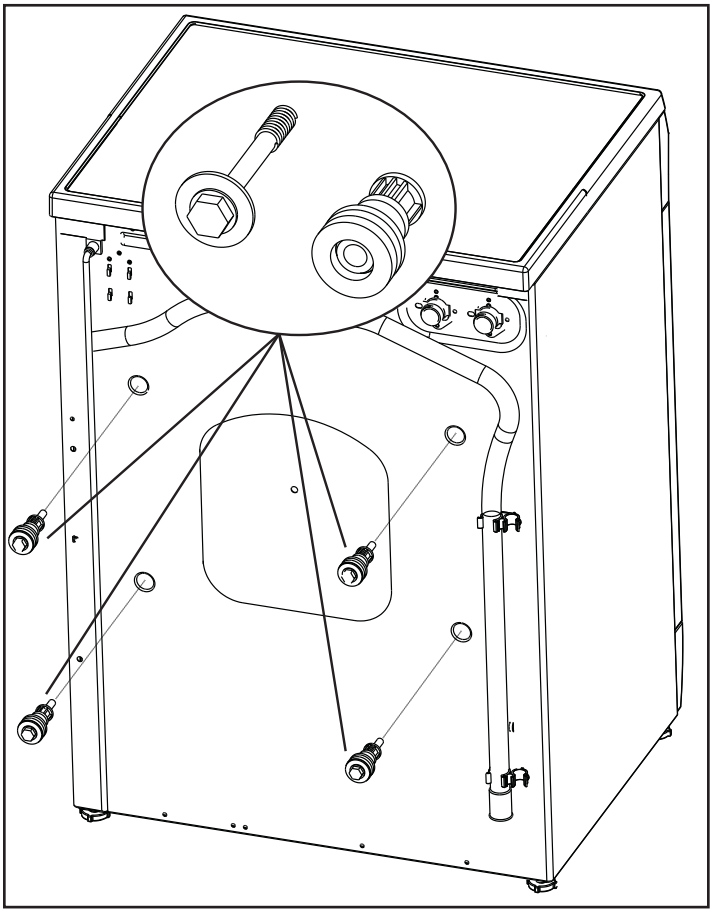
# INSTALLATION INSTRUCTIONS

## TRANSPORT BOLTS

Remove all packaging materials from the appliance. Please dispose of packing materials properly. Do not allow children to play with packing materials.

Before using this appliance, the transport bolts must be removed from the back.

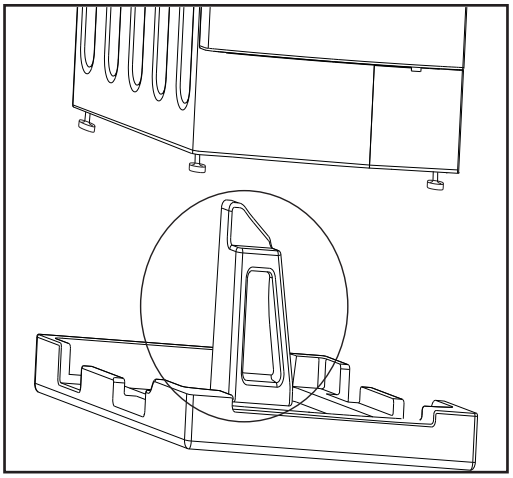
1. Loosen the four transport bolts using a wrench and remove them.
2. Cover the holes with the provided transport hole plugs.
3. The transport bolts secure the inner tub of the appliance during transportation. Keep the transport bolts for future use.



## TRANSPORT FOAM

Ensure that the transport foam is removed from the under side of the appliance. This foam holds the motor and tub steady during transportation and must be removed before using the appliance.

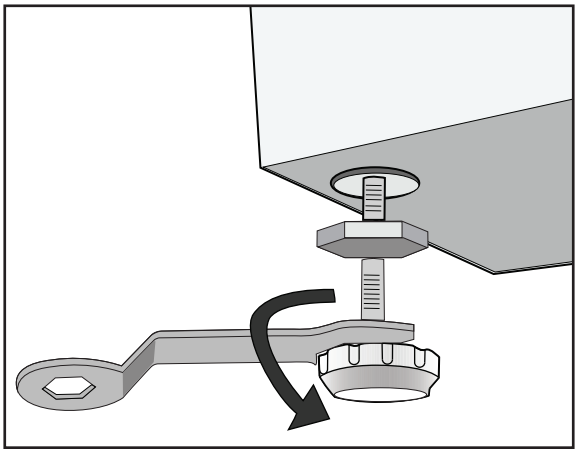
If the foam does not come out all in one piece, put the appliance on its side and ensure that all foam is removed from the inside of the appliance before using it for the first time.



## LEVEL THE APPLIANCE

There is are four adjustable feet on the four corners of the appliance. If the appliance is not level, follow these instructions.

1. Loosen the lock nut securing the adjustable feet.
2. Turn the feet until the appliance is level.
3. Tighten the lock nuts to ensure the feet stay secure.



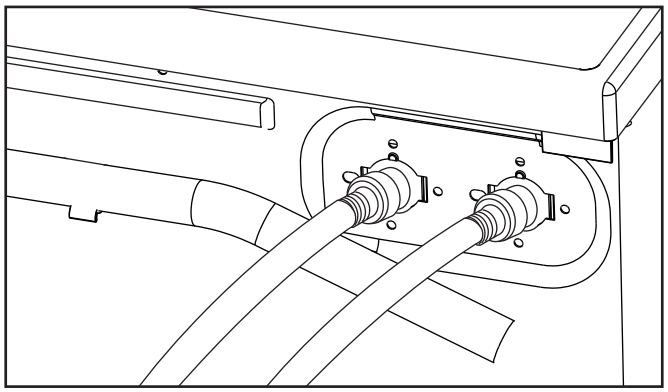
# INSTALLATION INSTRUCTIONS

## INLET HOSE CONNECTION

This appliance can be connected using one hose or two, depending on how many connections are available at the water supply.

If only one faucet is available, use the cold water connection on the back of the appliance. If two faucets are available, then both water connections can be used.

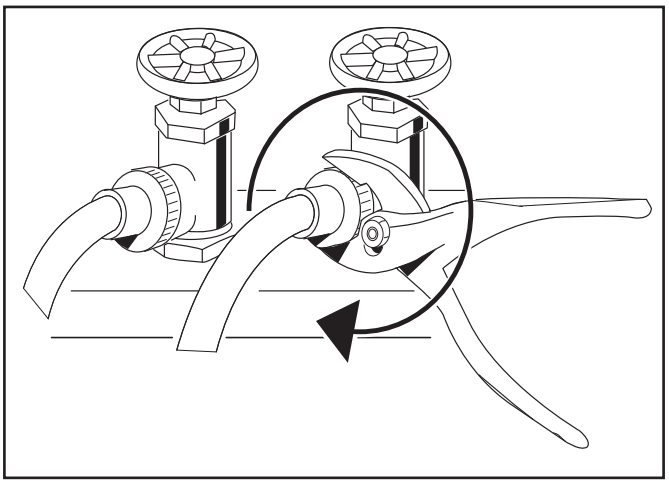
First, connect the provided inlet hoses to the back of the appliance. The hot water connection is on the left and the cold water connection is on the right.



## WATER SUPPLY

Connect the inlet hoses to the water supply faucets. Tighten the connections with a wrench.

Turn on the water supply before using the appliance and ensure that there are no leaks at any water connections.

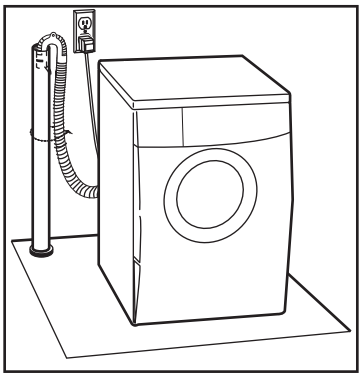


## DRAIN HOSE INSTALLATION

The drain hose will arrive pre-attached to the appliance. When running the drain hose toward a sink, standpipe or drain, ensure that there are no bends in the hose as this can cause a blockage and impede the drain function.

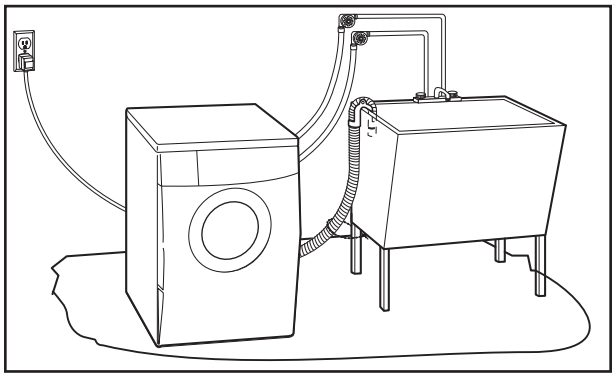
### Standpipe drain system

A standpipe drain requires a minimum diameter of 2″ (5 cm). The capacity must be at least 17 gallons (64 liters) per minute. The top of the standpipe must be at least 60 cm high and no higher than 100 cm from the bottom of the washer.



### Laundry tub drain system

The laundry tub must have a minimum capacity of 20 gallons (76 liters). The top of the laundry tub must be at least 60 cm above the floor.

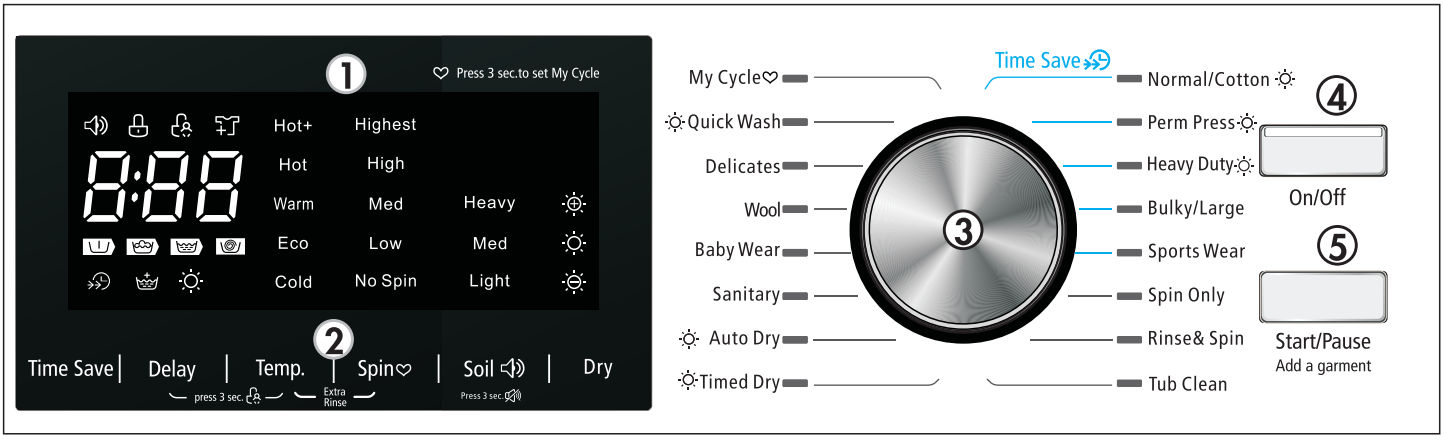


### Floor drain system

The floor drain system requires a siphon break that must be purchased separately. The siphon break must be a minimum of 28″ (71 cm) from the bottom of the washer.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## CONTROL PANEL




1. **Display panel:** displays the current program and status.
2. **Function setting:** shows the current function setting.
3. **Program button:** used to select the desired program.
4. **Power button:** used to turn the appliance on or off.
5. **Start/Pause button:** used to start a new program or pause a program already in progress.

### AVAILABLE PROGRAMS

**My Cycle:** used to set and remember a favourite cycle. Set the desired favourite program and then press and hold Spin 3sec to remember it. Press this button at any time to start the set favourite cycle. The default favourite cycle is Perm Press.

**Quick Wash:** Extra short program for lightly soiled items.

**Delicates:** for delicate washable materials like silk, satin or synthetic.

**Wool:** for wool washable materials. Check the label to ensure it says "machine wash" and choose the wash temperature as per the clothing label.

**Baby Wear:** used for baby clothing.

**Sanitary:** a high temperature wash suitable for difficult to wash clothes.

**Auto Dry:** use to allow the appliance to set the dry time based on the remaining moisture in the wash load.

**Timed Dry:** use to set a specific dry time.

### AVAILABLE PROGRAMS

**Normal/Cotton:** use for hard wearing and heat resistant textiles made of cotton or linen.

**Perm Press:** use for normal load of laundry.

**Heavy Duty:** use for heavy loads such as towels or jeans.

**Bulky/Large:** use for bulky or large items such as blankets.

**Sports Wear:** use for washing active wear.

**Spin Only:** use to add an extra spin cycle to the program.

**Rinse & Spin:** use to add an extra rinse & spin cycle to the program.

**Tub Clean:** used to clean the inside of the appliance. It applies high temperature sterilization to clean the drum of the washing machine. Do not add any clothing to this cycle, only vinegar or bleach. Use whenever necessary.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## WASH AND DRY CYCLE TABLE

The parameters outlined in this table are for reference purposes only. Actual cycle times and temperatures can vary.

Normal/Cotton is the standard wash program and is suitable to clean most normally soiled items. It is the most efficient program in terms of water and energy usage.

| Program | Wash / Dry Load (kg) | Temperature (°C) | Time (hours) | Spin Speed |
|---|---|---|---|---|
| Normal / Cotton | 12 / 8 | Warm | 1:04 | Medium |
| Perm Press | 6 | Warm | 4:58 | High |
| Heavy Duty | 12 / 8 | Hot | 2:36 | Medium |
| Bulky / Large | 6 | Warm | 2:18 | Medium |
| Sport Wear | 6 | Warm | 2:08 | Medium |
| Spin Only | 12 | N/A | 0:12 | High |
| Rinse & Spin | 12 | N/A | 0:20 | High |
| Tub Clean | N/A | Hot | 1:58 | N/A |
| Timed Dry | 0.8 / 1.0 / 3.0 | N/A | 1:28 | Highest |
| Auto Dry | 8 | N/A | 4:18 | Highest |
| Sanitary | 6 | Hot | 3:09 | Medium |
| Baby Wear | 12 | Eco | 1:39 | Medium |
| Wool | 2 | Warm | 1:37 | Low |
| Delicates | 2.5 | Eco | 1:00 | Low |
| Quick Wash | 2 | Cold | 2:13 | High |

**Important:** Do not attempt to dry a full load of laundry. A half load is the maximum for all dry cycles.

**Note:** The default display time is only the wash time. The drying time will display when a drying cycle is chosen.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## DETERGENT

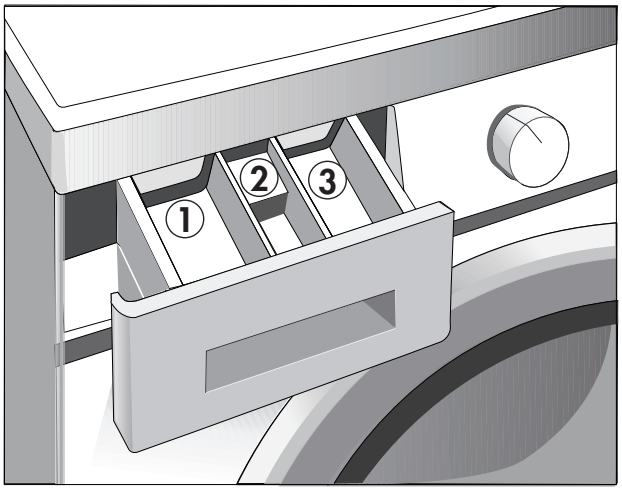
This appliance is designed for high efficiency detergent. It is recommended to use 1/4 to 1/2 of the amount of detergent recommended by the detergent manufacturer. Remember to reduce the amount of detergent if the load is small or lightly soiled or if the water supply is very soft water.

There are three compartments in the detergent dispenser on the front of the appliance.

1. Main detergent compartment.
   - Never exceed the manufacturer's recommendations when adding detergent.
   - Powder or liquid detergent can be used.

2. Fabric softener compartment.
   - This compartment holds liquid fabric softener that will be dispensed automatically during the final rinse cycle.
   - Do not exceed the maximum fill line.
   - Adding fabric softener is optional.

3. Pre-wash detergent compartment.
   - Do not use more than 1/2 of the amount that is put into the main detergent compartment.
   - Adding pre-wash detergent is optional and should only be used for heavily soiled loads.




## FUNCTION INSTRUCTION

Prior to starting the washing machine, check the following:

- The drain hose is in the correct position.
- There are no leaks in the inlet hoses when the faucets are turned on.
- The power cord is properly plugged into a three prong grounded outlet.
- All coins and loose items have been removed from clothing.
- Place clothing into the washing machine. Drop items loosely into the tub. Do not pack items tightly. Items must be able to move freely through the wash water for best cleaning results.
- Follow the instructions to set the desired wash program.
- Add the desired amount of detergent.
- Close the door and press the start/pause button to begin the desired program.
- A wash program can be paused once it is in operation by pressing the start/pause button.
- The appliance will not operate if the lid is open.
- When a program is finished, an alarm will sound.
- During the drying cycle, water removed from the wash load will be drained through the drain hose. Ensure that the drain hose remains in place during the drying cycle.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## TIME SAVE FUNCTION

This function can decrease washing time.

Note: The time save function can be used on the following cycles: normal/cotton, perm press, heavy duty, bulky/large and sports wear.

## CHILD LOCK FUNCTION

The child lock will lock the control panel so that options cannot be chosen or changed by accident.

Press and hold the function and select buttons at the same time for 3 seconds to engage the child lock.

Repeat this procedure to disengage the child lock.

## TIME DELAY FUNCTION

The time delay function can be used to set the appliance to run at a later time.

To set the time delay function:

1. Select the desired wash and dry program.
2. Press the delay button repeatedly to choose the amount of time before the appliance will run the chosen cycle.
3. Press the start/pause button to confirm the selections. The appliance will count down the delay time and will begin the chosen program when the time runs out.

**Note:** If power to the appliance is lost during the time delay period, the appliance will remember the program when power is restored and will continue the count down.

## ADDING AN ITEM

It is possible to add a forgotten item to the appliance when a wash program is already running.

To add a forgotten item:

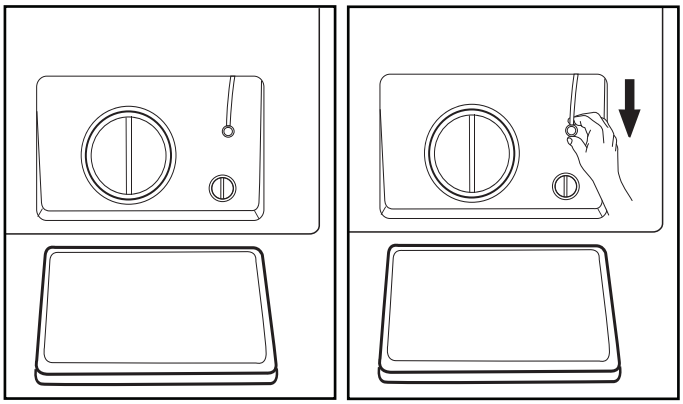
1. Press and hold the start/pause button for 3 seconds to pause the current program.
2. Wait until the drum stops rotating, the water level is below the bottom of the door and the door is unlocked.
3. Add the forgotten item and close the door.
4. Press the start/pause button to resume functioning.

**Note:** Do not add an item when the water level is higher than the bottom of the door as this can cause water to leak out of the appliance.

**Caution:** The inside of the appliance may be hot. Use caution when adding a forgotten item to a wash program.

## EMERGENCY DOOR RELEASE

In case of a power failure or other circumstances where the door cannot be opened, there is an emergency door release on the front of the appliance. Open the filter door and pull down on the emergency cord to open the door.



# CARE & MAINTENANCE

## CLEANING

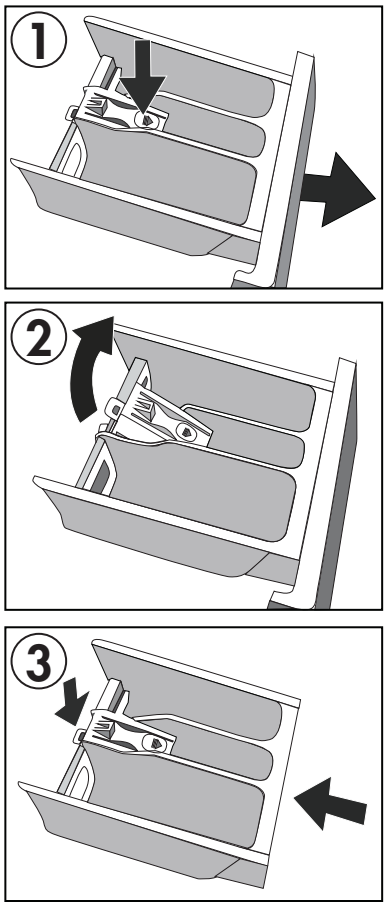
Before performing any cleaning or maintenance, ensure that the water inlet hose has been disconnected and that the power cord has been unplugged.

Clean the outside of the appliance with a warm, damp cloth. Avoid using detergents or chemicals as this can damage or discolor the cabinet.

## DETERGENT TRAY

The detergent dispenser may occasionally need to be cleaned of accumulated detergent.

1. Press down at the indicated location and pull the dispenser outward.
2. Lift the slip and remove the softener cover. Wash the dispenser with warm water.
3. Replace the softener cover and replace the dispenser in the appliance.



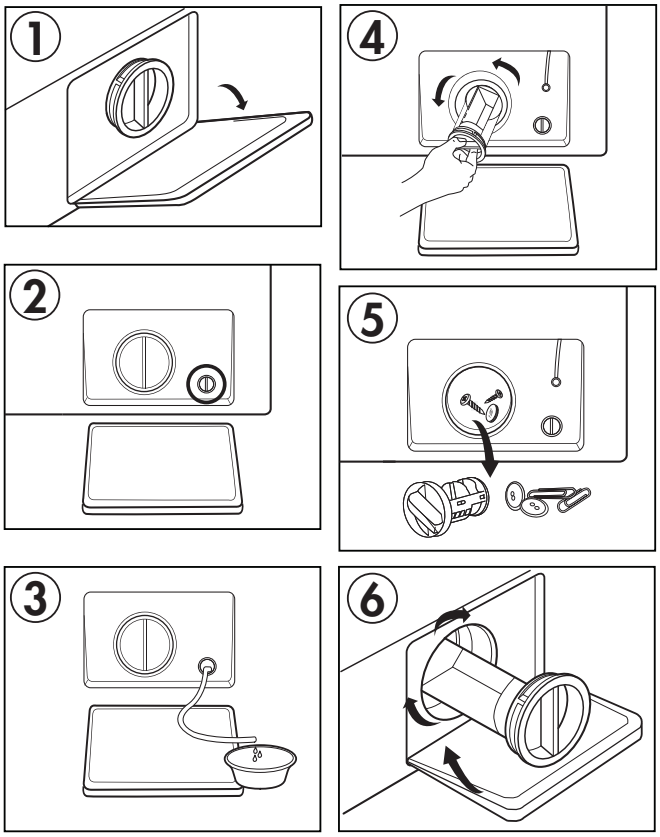

## FAUCET FILTER

There is a filter inside the inlet hose that may need to be cleaned of accumulated debris or hard water scale. Ensure the water supply is turned off before cleaning. Remove the inlet hose from the faucet and rinse with water.

## DRAIN PUMP FILTER

The drain pump filter on the front of the appliance should be periodically cleaned of any accumulated debris.

1. Open the drain cover.
2. Rotate 90° and pull out the lower drain hose.
3. Drain any accumulated water in a drain or vessel.
4. Open the filter by turning it clockwise.
5. Remove any debris and rinse the filter with water.
6. Replace the filter and close the drain cover.



# TROUBLESHOOTING

| PROBLEM | POSSIBLE CAUSE |
|---|---|
| Washer does not operate | • Not plugged in.<br>• The circuit breaker tripped or a blown fuse.<br>• The door is not closed.<br>• The water source is not turned on. |
| No water or insufficient water supply | • The water source is not turned on.<br>• The water inlet hose is bent.<br>• The filter screen in the water inlet is clogged. |
| The washing machine does not drain | • The drain hose is bent.<br>• There is a problem with the drain pump. |
| Washing machine vibrates or is too noisy | • The washer is not level.<br>• The washing machine is touching another object.<br>• The laundry load is not balanced. |
| Washing machine does not spin | • The door is not closed.<br>• The washer is not level. |
| Water filling and draining at the same time | • Ensure drain hose is elevated 0.7 m to 1.2 m off the floor; if the drain hose is too low it can cause water to siphon out of the appliance as it fills |
| Cabinet leaking from bottom | • Tub is overloaded<br>• Water level is too high for the amount of washing |
| Abnormal noise | • Ensure the transport bolts have been removed<br>• Ensure the appliance is level |

## ERROR CODES

**E30 - Door is not closed properly**

**E10 - Water pressure is too low or drain pump installed incorrectly**

**E21 - Water is not draining correctly**

**E12 - Water overflow**

**EXX - Other error**

# WARRANTY CARD

To make a warranty claim, do not return this product to the store. Please email support@curtiscs.com or call 1-800-968-9853.

## 1 Year Warranty

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of one (1) year from the date of original purchase. During this period, your exclusive remedy is repair or replacement of this product or component found to be defective, at our option; however, you are responsible for all costs associated with returning the product to us. If the product or component is no longer available, we will replace with a similar one of equal or greater value. Prior to a replacement being sent, the product must be rendered inoperable or returned to us.

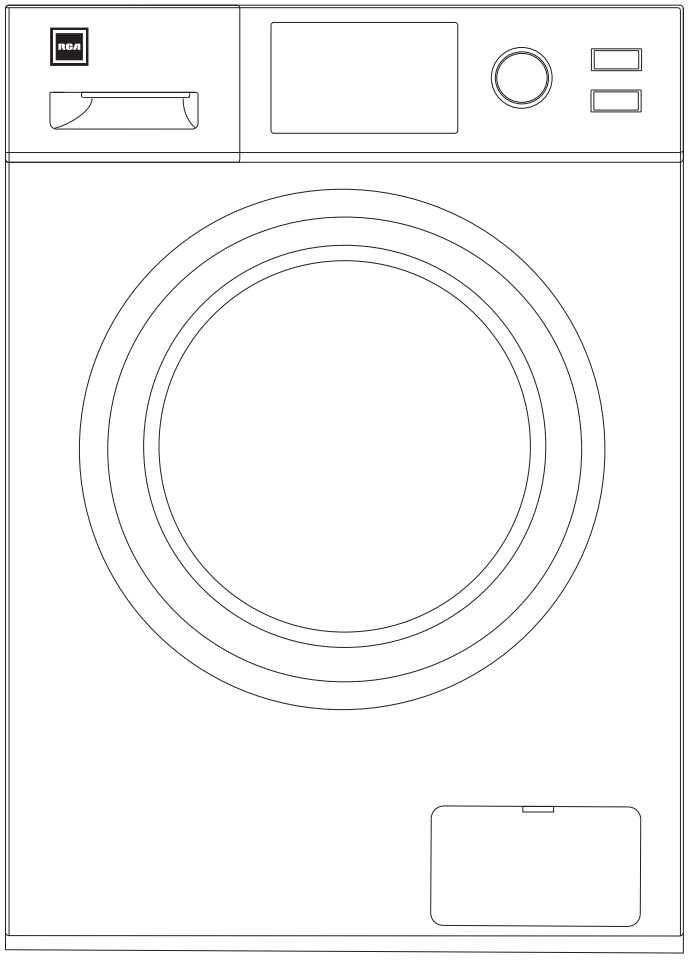
This warranty does ***not*** cover glass, filters, wear from normal use, use not in conformity with the printed directions., or damage to the product resulting from accident, alteration, abuse, or misuse. This warranty extends only to the original consumer purchaser or gift recipient. Keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to make a warranty claim. This warranty is void if the product is used for other than single-family household use or subjected to any voltage and waveform other than as on the specified rating on the label (e.g., 120V~60Hz).

We exclude all claims for special, incidental, and consequential damages caused by breach of express or implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price. **Every implied warranty, including any statutory warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which case such warranty or condition is limited to the duration of this written warranty.** This warranty gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental, or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

For faster service, locate the model, type, and serial numbers on your appliance.

# Combo de Lavadora y Secadora de 2.7 Pied cube
# Instructions d 'utilisation

## Modèle Nombre:RWD270-6COM





Ce produit a été fabriqué et vendu sous la responsabilité de Curtis International Ltd. RCA, le logo RCA, le logo des deux chiens (Nipper et Chipper), sont des marques déposées ou des marques commerciales de Technicolor (S.A.) ou de ses affiliés et sont utilisés sous licence par Curtis International Ltd.
Tout autre produit, service, société, nom commercial ou produit et logo référencés ici ne sont ni approuvés ni sponsorisés par Technicolor (S.A.) ou ses affiliés.

# Consignes de sécurité importantes
## LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

**ATTENTION:** Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure aux personnes lors de l'utilisation de cet appareil, suivez les consignes de sécurité élémentaires, notamment les suivantes:

- Ne lavez pas d'articles ayant déjà été nettoyés, trempés ou essorés d'essence, de solvants de nettoyage à sec ou d'autres substances inflammables ou explosives, car ils dégagent des vapeurs susceptibles de s'enflammer ou d'exploser.
- N'ajoutez pas d'essence, de solvants de nettoyage à sec ou d'autres substances inflammables ou explosives à l'eau de lavage car ils dégagent des vapeurs pouvant s'enflammer ou exploser.
- Dans certaines conditions, de l'hydrogène peut être produit dans un système d'eau chaude qui n'a pas été utilisé depuis 2 semaines ou plus. L'HYDROGENE EST UN GAZ EXPLOSIF. Si le système d'eau chaude n'a pas été utilisé pendant une telle période, ouvrez tous les robinets d'eau chaude et laissez l'eau couler pendant plusieurs minutes avant d'utiliser le lave-linge. Cela libérera tout gaz d'hydrogène accumulé. Ne pas fumer ou utiliser une flamme nue pendant ce processus.
- Débranchez toujours le lave-linge du secteur avant toute tentative d'entretien. Débranchez le cordon d'alimentation en saisissant la fiche et non le cordon.
- Afin de réduire les risques d'incendie, ne placez pas dans l'appareil des vêtements, chiffons, têtes de vadrouille et articles similaires présentant des traces de substances inflammables, tels que de l'huile végétale, de l'huile de cuisine, des huiles à base de pétrole, des distillats, des cires, etc. Ces articles contiennent des substances inflammables qui peuvent, après le lavage, fumer ou prendre feu.
- Ne jamais placer dans la machine à laver des articles qui ont été humidifiés avec de l'essence ou une substance inflammable ou explosive. Ne lavez ni ne séchez rien qui ait été trempé ou maculé avec un type d'huile, y compris des huiles de cuisson. Cela pourrait provoquer un incendie, une explosion ou la mort.
- Ne laissez pas les enfants jouer sur ou dans l'appareil. Une surveillance étroite des enfants est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé à proximité d'enfants.
- Les animaux domestiques et les enfants peuvent monter dans la machine. Vérifiez l'appareil avant chaque opération.
- La porte vitrée ou le protecteur peut être très chaud pendant le fonctionnement. Gardez les enfants et les animaux domestiques à l'écart de l'appareil pendant le fonctionnement.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales peuvent être différentes ou réduites, ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, à moins que ces personnes ne soient supervisées ou formées pour faire fonctionner l'appareil par une personne responsable de leur utilisation. sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Lorsque les enfants deviennent assez vieux pour utiliser l'appareil, il est de la responsabilité des parents ou des tuteurs légaux de s'assurer que des personnes qualifiées leur enseignent les bonnes pratiques.
- Ne lavez pas à la machine les matériaux en fibre de verre tels que les rideaux et les couvre-fenêtres qui utilisent des matériaux en fibre de verre. De petites particules peuvent rester dans la machine à laver et se coller aux tissus lors des lavages ultérieurs, provoquant une irritation de la peau.
- Avant que l'appareil ne soit retiré du service ou mis au rebut, retirez la porte et débranchez le cordon d'alimentation.

**GARDEZ CES INSTRUCTIONS!**

# Consignes de sécurité importantes
## LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

- Ne touchez pas l'appareil si la cuve ou l'agitateur est en mouvement.
- Ne pas installer ou stocker cet appareil dans un endroit où il sera exposé aux intempéries.
- Ne pas toucher aux commandes.
- Ne réparez ou ne remplacez aucune pièce de l'appareil et n'effectuez aucune opération de maintenance à moins que cela ne soit spécifiquement recommandé dans les instructions de maintenance de l'utilisateur ou dans les instructions de réparation de l'utilisateur publiées que vous comprenez et avez les compétences nécessaires pour effectuer.
- Ne jamais arrêter un sèche-linge avant la fin du programme.
- Assurez-vous que toutes les poches sont vidées.
- Des objets pointus et rigides tels que des pièces de monnaie, des clous, des vis, des pierres, etc. peuvent endommager sérieusement l'appareil.
- Vérifiez si l'eau à l'intérieur du tambour est bien drainée avant d'ouvrir la porte. N'ouvrez pas la porte s'il y a de l'eau visible.
- Ne débranchez pas le cordon d'alimentation de la source d'alimentation avec les mains mouillées.
- Afin de réduire les risques d'incendie, ne séchez pas d'articles contenant du caoutchouc mousse ou du caoutchouc de texture similaire.
- Si connecté à un circuit protégé par des fusibles, utilisez des fusibles temporisés avec cet appareil.
- Ne séchez pas d'articles ayant déjà été nettoyés, imbibés d'essence, de solvants de nettoyage à sec ou d'autres substances inflammables ou explosives, car ils dégagent des vapeurs pouvant s'enflammer ou exploser.
- Ne pas utiliser d'assouplissant ni de produit antistatique à moins que le fabricant de l'assouplissant ou du produit ne le recommande.
- Ne pas utiliser de chaleur pour sécher des articles contenant du caoutchouc mousse ou des matériaux similaires au caoutchouc.
- L'intérieur de l'appareil doit être nettoyé régulièrement par du personnel qualifié.
- Ne placez pas d'objets exposés aux huiles de cuisson dans le sèche-linge. Les articles contaminés par des huiles de cuisson peuvent contribuer à une réaction chimique qui pourrait provoquer l'incendie d'une charge.
- Les matériaux d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants. Gardez tous les matériaux d'emballage tels que les sacs en plastique, la mousse, etc., hors de la portée des enfants.
- Cet appareil ne doit pas être installé dans des pièces très humides ou susceptibles d'accumuler de l'eau stagnante.
- Cet appareil ne doit pas être installé dans des pièces pouvant accumuler des gaz inflammables, explosifs ou caustiques.
- Assurez-vous que les appareils électriques et à eau sont raccordés par un technicien qualifié conformément aux instructions du fabricant et aux réglementations de sécurité locales.
- Tous les boulons d'emballage et de transport doivent être retirés avant d'utiliser cet appareil.
- Cet appareil est destiné à une utilisation en intérieur uniquement.
- Ne montez pas et ne vous asseyez pas sur le dessus de cet appareil.
- Ne vous appuyez pas contre la porte de l'appareil.
- Ne fermez pas la porte avec une force excessive.
- Manipulez l'appareil avec précaution. N'utilisez pas la porte pour soulever ou saisir l'appareil.
- Les avertissements et les consignes de sécurité importantes dans ce manuel NE couvrent PAS toutes les conditions et situations possibles. Il est de votre responsabilité de faire preuve de bon sens, de prudence et de prudence lors de l'installation, de la maintenance et du fonctionnement de cet appareil.

# Consignes de sécurité importantes
## LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

## INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque de choc électrique en fournissant un fil de fuite pour le courant électrique.

Cet appareil est doté d'un cordon comportant un fil de terre et une fiche à 3 broches. Le cordon d'alimentation doit être branché sur une prise correctement mise à la terre. Si la prise est une prise murale à 2 broches, vous devez la remplacer par une prise murale à 3 broches correctement mise à la terre. La plaque signalétique indique la tension et la fréquence pour lesquelles l'appareil est conçu.

**ATTENTION -** Une utilisation incorrecte de la prise de terre peut entraîner un risque de choc électrique. Consultez un électricien qualifié ou un agent de service si les instructions de mise à la terre ne sont pas complètement comprises ou en cas de doute sur le fait que l'appareil est correctement mis à la terre.

**Ne connectez pas votre appareil à des rallonges ou avec un autre appareil dans la même prise murale.** Ne pas épisser le cordon d'alimentation. En aucun cas, ne coupez ou ne retirez la troisième broche de terre du cordon d'alimentation. N'utilisez pas de rallonges ni d'adaptateurs non mis à la terre (deux broches).

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout risque.

Toute question relative à l'alimentation ou à la mise à la terre doit être adressée à un électricien agréé.

## ÉTAT DE LA CALIFORNIE PROP 65 AVERTISSEMENT

La loi Californienne sur la salubrité de l'eau potable et des substances toxiques oblige le gouverneur de la Californie à publier une liste des substances reconnues cancérigènes, malformations congénitales et autres troubles de la reproduction par l'État de Californie, et oblige les entreprises à avertir de la possibilité d'une exposition à ces substances.

Ce produit contient du cuivre dans le cordon d'alimentation. Le cuivre est un produit chimique reconnu par l'État de Californie comme pouvant causer le cancer, des anomalies congénitales ou d'autres troubles de la reproduction. Cet appareil peut entraîner une faible exposition à des substances telles que le benzène, le formaldéhyde et le monoxyde de carbone.

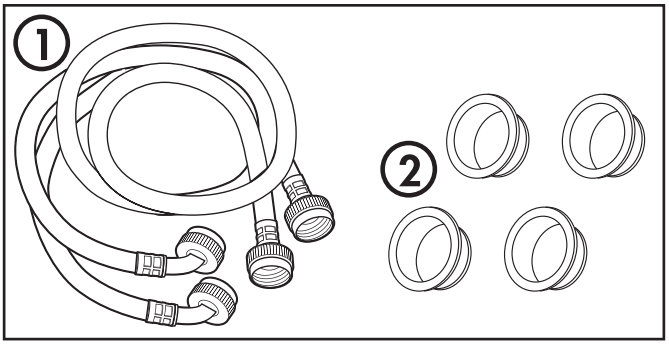
# INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## OUTILS REQUIS

- Tourne-écrou 1/4"
- Douille 3/8" avec cliquet
- Clé ouverte de 3/8"
- Clé à molette ou douille 7/16" avec cliquet
- Clé à molette ou clé plate de 9/16"
- Pince réglable avec blocage de canal
- Niveau de charpentier

## ACCESSOIRES INCLUS

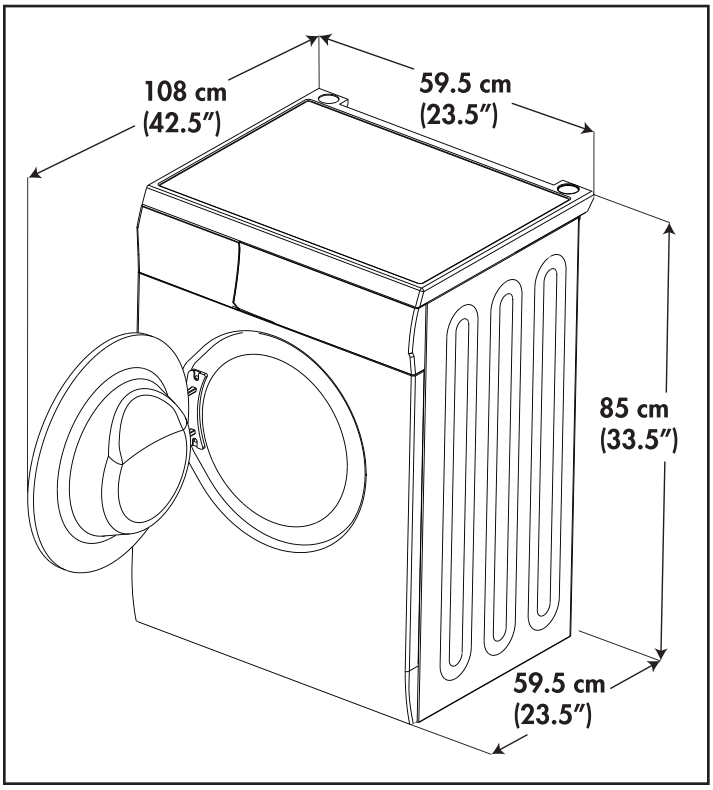
1. Deux tuyaux d'eau
2. Quatre bouchons de transport




## EMPLACEMENT

- L'emplacement doit être suffisamment grand pour permettre à la porte de l'appareil de s'ouvrir complètement. La porte peut s'ouvrir à plus de 90° et n'est pas réversible.
- Il est recommandé de laisser 2,5 cm d'espace sur tous les côtés de l'appareil pour réduire le bruit.
- Le sol doit être de niveau et suffisamment fort pour supporter l'appareil quand il est complètement chargé.
- Il n'est pas recommandé d'installer cet appareil sur une moquette.
- L'appareil doit être situé à moins de 1,2 m (4 pieds) de la source d'eau et d'un drain.
- L'appareil doit être situé à moins de 1,8 m (6 pieds) d'une prise de courant correctement mise à la terre.
- N'utilisez pas cet appareil à des températures inférieures à 0°C (32°F), car l'eau à l'intérieur des tuyaux ou de l'appareil pourrait geler et endommager l'appareil.
- Évitez de placer l'appareil à la lumière directe du soleil.
- Ne placez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur.

## DIMENSIONS



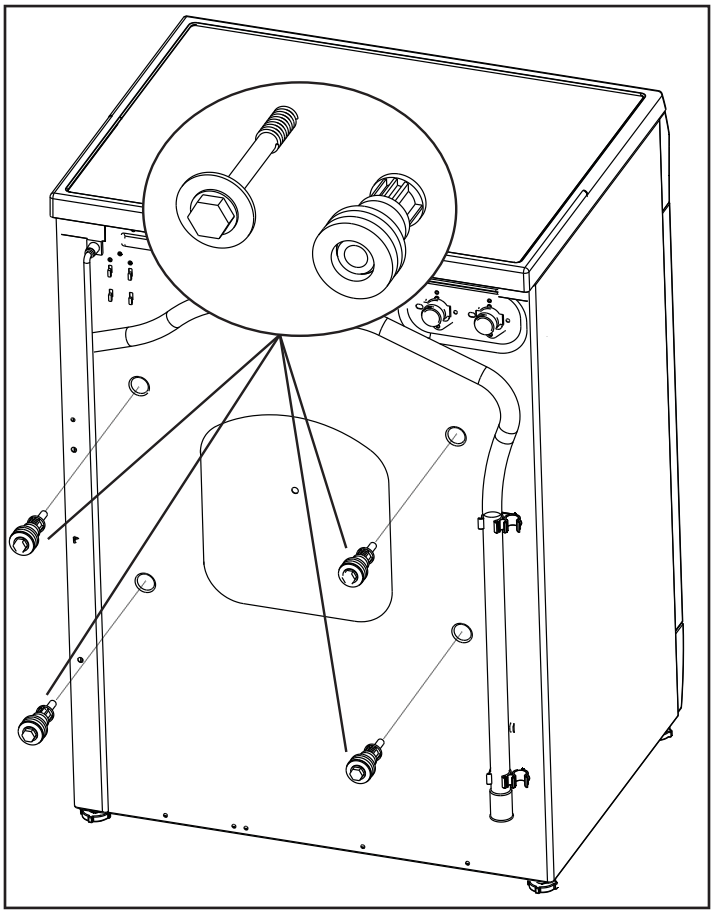
# INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## BOULONS DE TRANSPORT

Retirez tous les matériaux d'emballage de l'appareil. Veuillez vous débarrasser des matériaux d'emballage correctement. Ne laissez pas les enfants jouer avec les matériaux d'emballage.

Avant d'utiliser cet appareil, les boulons de transport doivent être retirés par l'arrière.

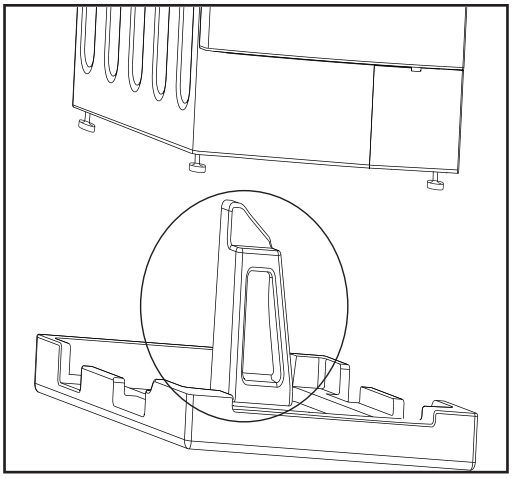
1. Desserrez les quatre boulons de transport à l'aide d'une clé et retirez-les.
2. Couvrez les trous avec les bouchons d'orifice de transport fournis.
3. Les boulons de transport fixent la cuve interne de l'appareil pendant le transport. Conservez les boulons de transport pour une utilisation future.



## MOUSSE DE TRANSPORT

Assurez-vous que la mousse de transport est retirée par le dessous de l'appareil. Cette mousse maintient le moteur et la cuve en place pendant le transport et doit être retirée avant d'utiliser l'appareil.

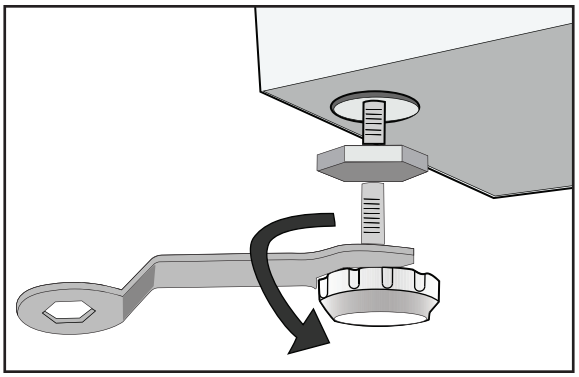
Si la mousse ne sort pas en une seule pièce, placez l'appareil sur le côté et assurez-vous que toute la mousse est retirée de l'intérieur de l'appareil avant de l'utiliser pour la première fois.



## NIVEAU DE L'APPAREIL

Il y a quatre pieds réglables aux quatre coins de l'appareil. Si l'appareil n'est pas de niveau, suivez ces instructions.

1. Desserrer le contre-écrou fixant les pieds réglables.
2. Tournez les pieds jusqu'à ce que l'appareil soit à niveau.
3. Serrez les écrous de blocage pour assurer la sécurité des pieds.



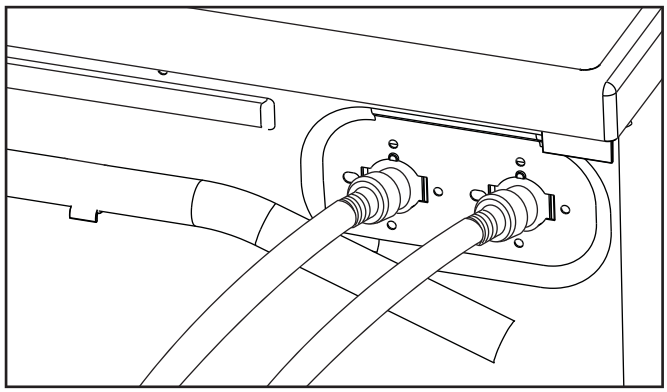
# INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## RACCORDEMENT DU TUYAU D'ADMISSION

Cet appareil peut être raccordé à l'aide d'un ou de deux tuyaux, selon le nombre de raccords disponibles au niveau de l'alimentation en eau.

Si un seul robinet est disponible, utilisez le raccordement d'eau froide situé à l'arrière de l'appareil. Si deux robinets sont disponibles, les deux raccordements d'eau peuvent être utilisés.

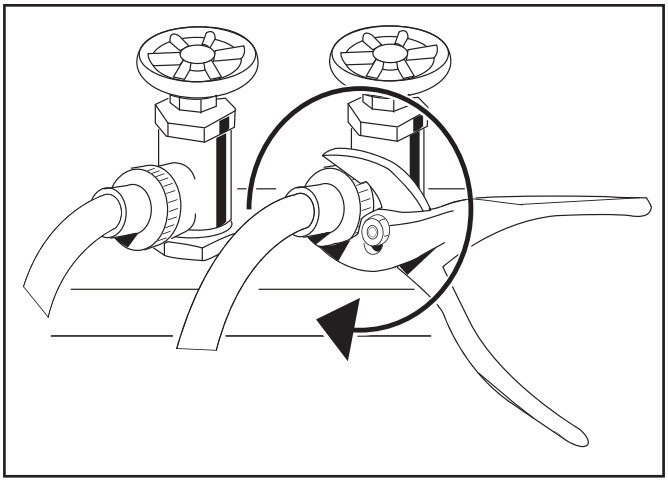
Commencez par connecter les tuyaux d'admission fournis à l'arrière de l'appareil. La connexion d'eau chaude est à gauche et la connexion d'eau froide est à droite.



## APPROVISIONNEMENT EN EAU

Raccordez les tuyaux d'arrivée aux robinets d'alimentation en eau. Serrer les connexions avec une clé.

Ouvrez l'alimentation en eau avant d'utiliser l'appareil et assurez-vous qu'il n'y a pas de fuites au niveau des raccords d'eau.

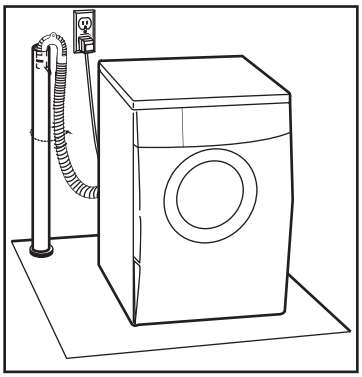


## INSTALLATION DU TUYAU DE VIDANGE

Le tuyau de vidange arrivera pré-attaché à l'appareil. Lorsque vous faites passer le tuyau d'évacuation vers un évier, une conduite d'évacuation ou un tuyau d'évacuation, assurez-vous qu'il ne comporte pas de coudes dans le tuyau, car cela pourrait provoquer un blocage et empêcher la fonction d'évacuation.

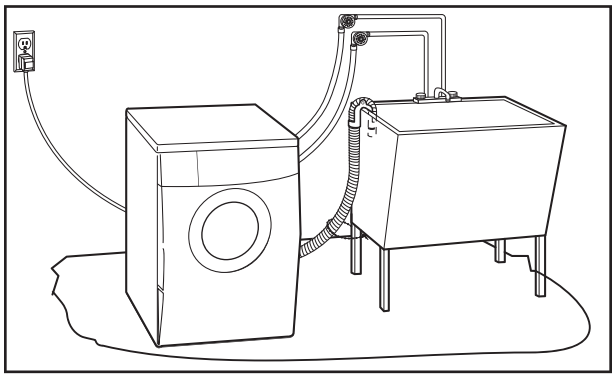
### Système de vidange des conduites d'évacuation

Un tuyau d'évacuation nécessite un diamètre minimum de 2" (5 cm). La capacité doit être d'au moins 17 gallons (64 litres) par minute. Le sommet de la colonne montante doit avoir une hauteur minimale de 60 cm et une hauteur maximale de 100 cm à partir du bas de la laveuse.



### Système de vidange pour bac à linge

La cuve à lessive doit avoir une capacité minimale de 20 gallons (76 litres). Le dessus de la cuve à lessive doit se situer à au moins 60 cm du sol.

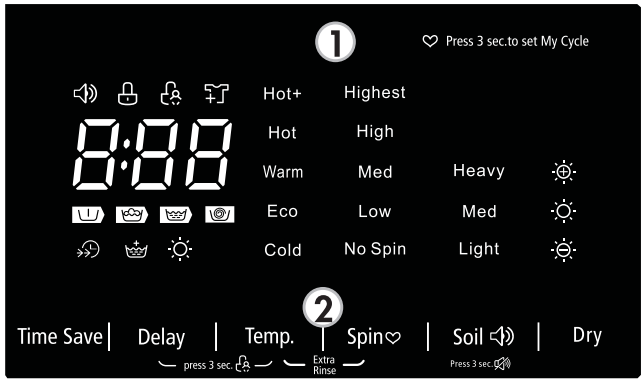


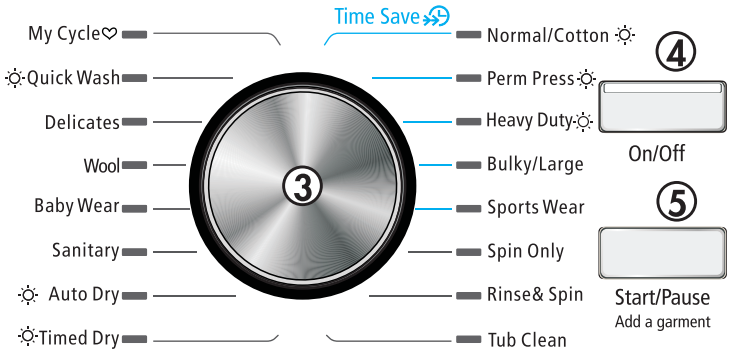
### Système de drain de plancher

Le siphon de sol nécessite un siphon qui doit être acheté séparément. La rupture du siphon doit être à au moins 28" (71 cm) du bas de la laveuse.

# CONSIGNES D'UTILISATION

## PANNEAU DE CONTRÔLE




1. **Panneau d'affichage:** affiche le programme actuel et son statut.
2. **Paramétrage de fonction:** affiche le paramétrage actuel de la fonction.
3. **Bouton de programme:** utilisé pour sélectionner le programme souhaité.
4. **Bouton d'alimentation:** utilisé pour allumer ou éteindre l'appareil.
5. **Bouton Start / Pause:** permet de démarrer un nouveau programme ou de suspendre un programme en cours

### PROGRAMMES DISPONIBLES

**Mon cycle:** utilisé pour définir et mémoriser un cycle préféré. Définissez le programme préféré souhaité, puis maintenez Spin 3sec enfoncé pour vous en souvenir. Appuyez sur ce bouton à tout moment pour lancer le cycle de favoris défini. Le cycle de favoris par défaut est Perm Press.

**Lavage rapide:** programme très court pour les articles peu sales.

**Délicats:** pour les matières délicates lavables telles que la soie, le satin ou le synthétique.

**Laine:** pour les matières lavables en laine. Vérifiez l'étiquette pour vous assurer qu'elle indique «lavage en machine» et choisissez la température de lavage conformément à l'étiquette du vêtement.

**Vêtements pour bébés:** utilisés pour les vêtements pour bébés.

**Sanitaire:** lavage à haute température adapté aux vêtements difficiles à laver.

**Séchage automatique:** permet à l'appareil de régler le temps de séchage en fonction de l'humidité restante dans la charge de lavage.

**Séchage minuté:** permet de définir un temps de séchage spécifique.

### PROGRAMMES DISPONIBLES

**Normal / Coton:** convient aux textiles en coton ou en lin résistants à la chaleur et à la chaleur.

**Perm Press:** à utiliser pour une charge de linge normale.

**À toute épreuve:** à utiliser pour des charges lourdes telles que des serviettes ou des jeans.

**Encombrant / grand:** à utiliser pour les articles volumineux ou volumineux tels que les couvertures

**Vêtements de sport:** à utiliser pour le lavage des vêtements de sport.

**Essorage seul:** permet d'ajouter un cycle d'essorage supplémentaire au programme.

**Rinçage et essorage:** permet d'ajouter un programme supplémentaire de rinçage et d'essorage au programme.

**Baignoire propre:** utilisé pour nettoyer l'intérieur de l'appareil. Il applique une stérilisation à haute température pour nettoyer le tambour de la machine à laver. N'ajoutez aucun vêtement à ce cycle, seulement du vinaigre ou de l'eau de Javel. Utilisez chaque fois que nécessaire.

# CONSIGNES D'UTILISATION

## TABLE DE CYCLE LAVAGE ET SÉCHAGE

Les paramètres décrits dans ce tableau sont à titre de référence seulement. Les temps de cycle et les températures peuvent varier.

Normal / Coton est le programme de lavage standard et convient au nettoyage de la plupart des articles normalement sales. C'est le programme le plus efficace en termes d'utilisation de l'eau et de l'énergie.

| Programme | Lavage / sec de charge (kg) | Température (°C) | Temps (hours) | Vitesse d'essorage |
|---|---|---|---|---|
| Normal / Cotton | 12 / 8 | Tiède | 1:04 | Moyen |
| Perm Press | 6 | Tiède | 4:58 | Haut |
| Heavy Duty | 12 / 8 | Chaud | 2:36 | Moyen |
| Bulky / Large | 6 | Tiède | 2:18 | Moyen |
| Sport Wear | 6 | Tiède | 2:08 | Moyen |
| Spin Only | 12 | N/A | 0:12 | Haut |
| Rinse & Spin | 12 | N/A | 0:20 | Haut |
| Tub Clean | N/A | Chaud | 1:58 | N/A |
| Timed Dry | 0.8 / 1.0 / 3.0 | N/A | 1:28 | Plus haut |
| Auto Dry | 8 | N/A | 4:18 | Plus haut |
| Sanitary | 6 | Chaud | 3:09 | Moyen |
| Baby Wear | 12 | Eco | 1:39 | Moyen |
| Wool | 2 | Tiède | 1:37 | Faible |
| Delicates | 2.5 | Eco | 1:00 | Faible |
| Quick Wash | 2 | Froid | 2:13 | Haut |

**Important :** N'essayez pas de sécher une charge complète de linge. Une demi charge est le maximum pour tous les cycles de séchage.

**Remarque :** La durée d'affichage par défaut est uniquement la durée de lavage. Le temps de séchage s'affichera lorsqu'un cycle de séchage est choisi.

# CONSIGNES D'UTILISATION

## DÉTERGENT

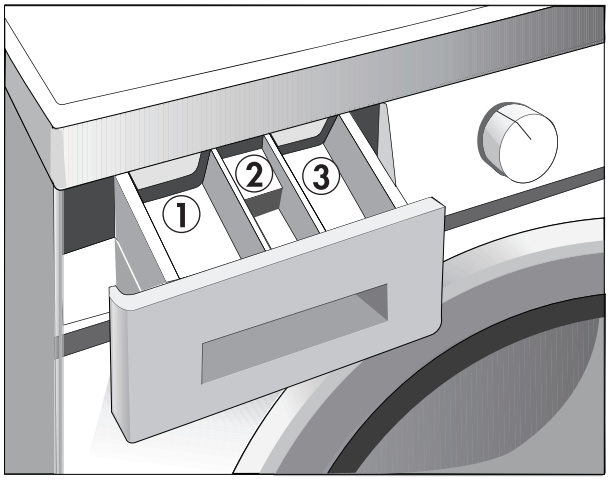
Cet appareil est conçu pour le détergent à haute efficacité. Il est recommandé d'utiliser 1/4 à 1/2 de la quantité de détergent recommandée par le fabricant du détergent. N'oubliez pas de réduire la quantité de détergent si la charge est petite ou légèrement sale ou si l'alimentation en eau est très douce.

Il y a trois compartiments dans le distributeur de détergent à l'avant de l'appareil.

1. Compartiment à détergent principal.
   - Ne dépassez jamais les recommandations du fabricant lors de l'ajout de détergent.
   - Un détergent en poudre ou liquide peut être utilisé.

2. Compartiment assouplissant.
   - Ce compartiment contient un assouplissant liquide qui sera distribué automatiquement lors du dernier cycle de rinçage.
   - Ne dépassez pas la ligne de remplissage maximum.
   - L'ajout d'un assouplissant est facultatif.

3. Compartiment détergent de prélavage.
   - N'utilisez pas plus de la moitié de la quantité introduite dans le compartiment à détergent principal.
   - L'ajout de détergent de prélavage est facultatif et ne doit être utilisé que pour des charges très sales.




## INSTRUCTION DE FONCTION

Avant de démarrer la machine à laver, vérifiez les points suivants:

- Le tuyau de vidange est dans la bonne position.
- Il n'y a pas de fuite dans les tuyaux d'arrivée lorsque les robinets sont ouverts.
- Le cordon d'alimentation est correctement branché dans une prise à la terre à trois broches.
- Toutes les pièces de monnaie et les objets en vrac ont été retirés des vêtements.
- Placez les vêtements dans la machine à laver. Déposez des objets dans la baignoire. Ne pas emballer les articles étroitement. Les articles doivent pouvoir circuler librement dans l'eau de lavage pour obtenir les meilleurs résultats de nettoyage.
- Suivez les instructions pour définir le programme de lavage souhaité.
- Ajoutez la quantité souhaitée de détergent.
- Fermez la porte et appuyez sur le bouton start / pause pour lancer le programme souhaité.
- Un programme de lavage peut être suspendu une fois qu'il est en marche en appuyant sur le bouton start / pause.
- L'appareil ne fonctionnera pas si le couvercle est ouvert.
- Lorsqu'un programme est terminé, une alarme retentit.
- Pendant le cycle de séchage, l'eau retirée de la charge de lavage sera évacuée par le tuyau de vidange. Assurez-vous que le tuyau de vidange reste en place pendant le cycle de séchage.

# CONSIGNES D'UTILISATION

## FONCTION D'ÉCONOMIE DE TEMPS

Cette fonction peut réduire le temps de lavage.

Remarque: La fonction d'économie de temps peut être utilisée sur les cycles suivants: normal / coton, perm press, travaux lourds, volumineux / gros et vêtements de sport.

## FONCTION DE VERROUILLAGE DES ENFANTS

La sécurité enfants verrouille le panneau de commande de sorte que les options ne puissent être ni choisies ni modifiées par accident.

Appuyez et maintenez enfoncés les boutons de fonction et sélectionnez en même temps pendant 3 secondes pour activer la sécurité enfants.

Répétez cette procédure pour désengager le verrou enfant.

## TEMPS FONCTION DE RETARD

La fonction de temporisation peut être utilisée pour configurer l'appareil afin qu'il s'exécute ultérieurement.

Pour définir la fonction de temporisation:

1. Sélectionnez le programme de lavage et de séchage souhaité.
2. Appuyez plusieurs fois sur le bouton de délai pour choisir le délai qui s'écoulera avant que l'appareil exécute le cycle choisi.
3. Appuyez sur le bouton start / pause pour confirmer les sélections. L'appareil compte à rebours le temps de retard et commence le programme choisi lorsque le temps imparti est écoulé.

**Remarque:** Si l'appareil est mis hors tension pendant le délai imparti, l'appareil se souviendra du programme une fois le courant rétabli et poursuivra le compte à rebours.

## AJOUTER UN ARTICLE

Il est possible d'ajouter un élément oublié à l'appareil lorsqu'un programme de lavage est déjà en cours d'exécution.

Pour ajouter un article oublié:

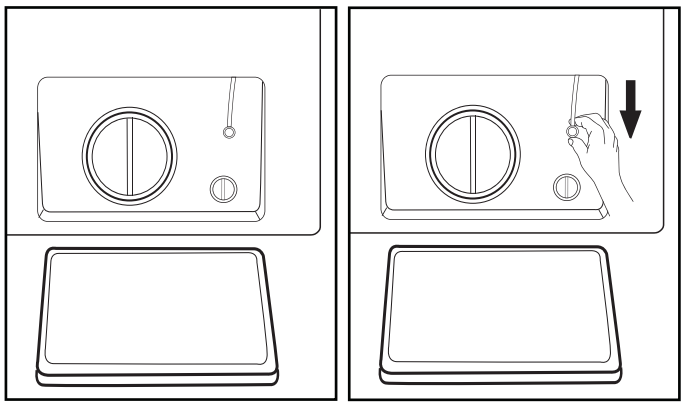
1. Appuyez sur le bouton start / pause et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour suspendre le programme en cours.
2. Attendez que le tambour cesse de tourner, que le niveau d'eau se situe sous le bas de la porte et que la porte soit déverrouillée.
3. Ajoutez l'élément oublié et fermez la porte.
4. Appuyez sur le bouton start / pause pour reprendre le fonctionnement.

**Remarque:** N'ajoutez pas d'objet lorsque le niveau d'eau est supérieur au bas de la porte, car cela pourrait entraîner une fuite d'eau.

**Mise en garde:** L'intérieur de l'appareil peut être chaud. Soyez prudent lorsque vous ajoutez un article oublié à un programme de lavage.

## DÉGAGEMENT DE PORTE D'URGENCE

En cas de panne de courant ou d'autres circonstances dans lesquelles la porte ne peut pas être ouverte, il existe un déverrouillage d'urgence à l'avant de l'appareil. Ouvrez la porte du filtre et tirez sur le cordon d'urgence pour ouvrir la porte.



# SOINS ET ENTRETIEN

## NETTOYAGE

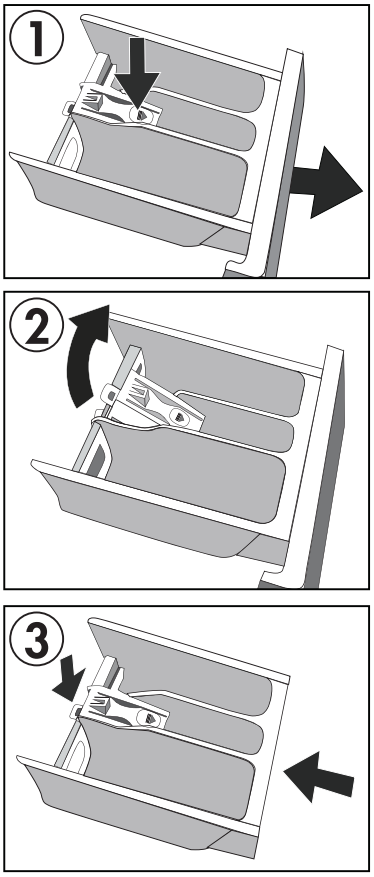
Avant de procéder à tout nettoyage ou entretien, assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau a été débranché et que le cordon d'alimentation est débranché.

Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon chaud et humide. Évitez d'utiliser des détergents ou des produits chimiques car cela pourrait endommager ou décolorer le boîtier.

## PLATEAU DE DÉTERGENT

Le distributeur de détergent peut parfois avoir besoin d'être nettoyé du détergent accumulé.

1. Appuyez à l'endroit indiqué et tirez le distributeur vers l'extérieur.
2. Soulevez le feuillet et retirez le couvercle de l'adoucisseur. Lavez le distributeur à l'eau tiède.
3. Replacez le couvercle de l'adoucisseur et replacez le distributeur dans l'appareil.



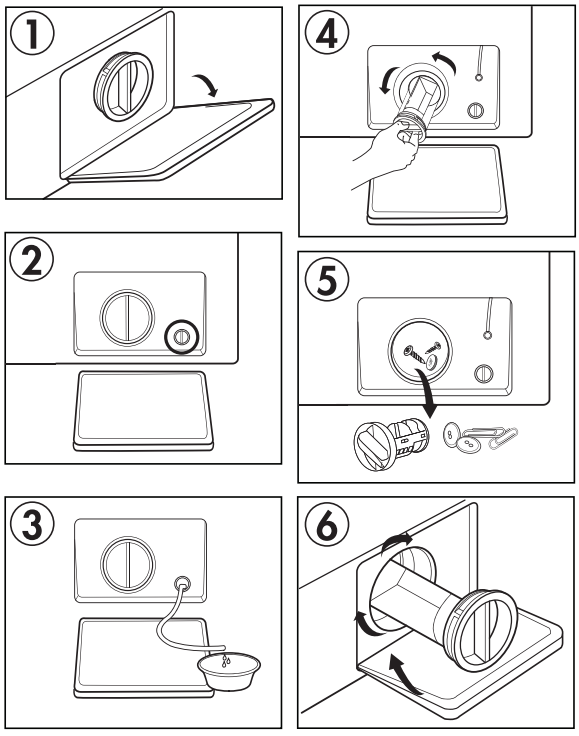

## FILTRE DE ROBINET

Il y a un filtre à l'intérieur du tuyau d'arrivée qui peut avoir besoin d'être nettoyé des débris accumulés ou du tartre d'eau dure. Assurez-vous que l'alimentation en eau est coupée avant le nettoyage. Retirez le tuyau d'arrivée d'eau du robinet et rincez à l'eau.

## FILTRE DE POMPE DE DRAIN

Le filtre de la pompe de vidange à l'avant de l'appareil doit être nettoyé périodiquement de tout débris accumulé.

1. Ouvrez le couvercle du drain.
2. Faites pivoter de 90° et sortez le tuyau de vidange inférieur.
3. Videz l'eau accumulée dans un égout ou un récipient.
4. Ouvrez le filtre en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.
5. Retirez tous les débris et rincez le filtre avec de l'eau.
6. Remplacez le filtre et fermez le couvercle du drain.



# DÉPANNAGE

| PROBLÈME | CAUSE POSSIBLE |
|---|---|
| La laveuse ne fonctionne pas | • Pas branché.<br>• Le disjoncteur a déclenché ou un fusible soufflé.<br>• Le couvercle n'est pas fermé.<br>• La source d'eau n'est pas allumée. |
| Pas d'eau ni d'approvisionnement insuffisant en eau | • La source d'eau n'est pas allumée.<br>• Le tuyau d'entrée d'eau est plié.<br>• L'écran du filtre à l'entrée d'eau est bouché. |
| La machine à laver ne draine pas | • Le tuyau de vidange est plié.<br>• Il y a un problème avec la pompe de vidange. |
| La machine à laver vibre ou est trop bruyante | • La laveuse n'est pas au niveau.<br>• La machine à laver touche un autre objet.<br>• La charge de la lessive n'est pas équilibrée. |
| La machine à laver ne tourne pas | • Le porte n'est pas fermé.<br>• La laveuse n'est pas au niveau. |
| Remplissage et vidange d'eau en même temps | • Assurez-vous que le tuyau de vidange est élevé de 0,7 m à 1,2 m du sol; Si le tuyau de vidange est trop bas, il peut provoquer l'évacuation de l'eau de l'appareil car il remplit |
| Cabinet qui fuit du fond | • La baignoire est surchargée<br>• Le niveau d'eau est trop élevé pour la quantité de lavage |
| Bruit anormal | • S'assurer que les boulons de transport ont été enlevés<br>• Assurez-vous que l'appareil est de niveau |

## CODES D'ERREUR

**E30 - La porte n'est pas bien fermée**

**E10 - La pression de l'eau est trop basse ou la pompe de vidange n'est pas installée correctement**

**E21 - L'eau ne s'écoule pas correctement**

**E12 - Débordement de l'eau**

**EXX - Autre erreur**

# CARTE DE GARANTIE

Pour faire une demande de garantie, ne retournez pas ce produit au magasin. Veuillez envoyer un courriel électronique à support@curtiscs.com ou appeler le 1-800-968-9853.

**1 ans de garantie**

Ce produit est garanti contre tout défaut de matériel et de fabrication pendant une période de un (1) ans à compter de la date d'achat d'origine. Pendant cette période, votre seul recours est la réparation ou le remplacement de ce produit ou composant jugé défectueux, à notre choix; Cependant, vous êtes responsable de tous les coûts associés au retour du produit. Si le produit ou le composant n'est plus disponible, nous le remplacerons par un produit similaire de valeur égale ou supérieure. Avant l'envoi d'un produit de remplacement, le produit doit être rendu inutilisable ou nous être renvoyé.

Cette garantie **ne couvre pas** le verre, les filtres, l'usure normale, une utilisation non

d'une altération, d'une utilisation abusive ou abusive. Cette garantie s'applique uniquement à l'acheteur initial ou au destinataire du cadeau. Conservez le reçu de vente original, car une preuve d'achat est nécessaire pour faire une réclamation de garantie. Cette garantie est annulée si le produit est utilisé pour un usage autre que domestique ou s'il est soumis à une tension ou une forme d'onde autre que celle indiquée sur l'étiquette (par exemple, 120V ~ 60Hz).

Nous excluons toute réclamation pour des dommages spéciaux, accessoires et consécutifs causés par une violation de la garantie explicite ou implicite. Toute responsabilité est limitée au montant du prix d'achat. **Toute garantie implicite, y compris toute garantie légale ou condition de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier, est refusée sauf dans la mesure où la loi l'interdit, auquel cas cette garantie ou condition est limitée à la durée de cette garantie écrite.** Cette garantie vous confère des droits légaux spécifique. Vous pouvez avoir d'autres droits légaux qui varient selon votre lieu de résidence. Certains états ou provinces n'autorisant pas les limitations de garanties implicites ou de dommages spéciaux, accessoires ou indirects, les limitations ci-dessus peuvent ne pas vous concerner.

Pour un service plus rapide, trouver le modèle, le type et les numéros de série sur votre appareil.